**ПРОГРАМА**

**Летен семестър на 2022-2023 учебна година Магистърска програма *ПРЕВОД***

***Английска филология и Френска филология***

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Дни** | **Ч А С О В Е** | | | | | | | | | | | |
|  | **8.30 - 10.00** | | **10.15 - 12.00** | **12.15 - 14.00** | | **14.15 - 16.00** | **16.15 - 18.00** | | | | **18.15 - 20.00** | |
| **Понеделник** | **Консекутивен превод, ІІ част (френски език)**  Избираема  Хон. ас. Станимир Делчев  **Каб. 174** | |  |  | |  |  | | | |  | |
| **Вторник** | **Културната традиция в превода на съвременни френскоезични текстове**  Задължителна  Проф. дфн В. Генова  **Каб. 174** | | **Европейски институции и превод (английски език, френски език)**  Избираема  Проф. дфн В. Генова  **Ауд. 233** | **Софтуер и превод (френски+английски език)**  Задължителна лекция  Проф. дфн В. Генова  **Кабинет по превод**  **(ІV ФК)** | | **„Традос” – практически занятия**  **Кабинет по превод (ІV ФК)** |  | | | |  | |
| **Сряда** |  | | **Превод на обществено-политически текстове – английски II част**  Избираема  Гл. ас. д-р. Владимир Филипов  **Кабинет по превод (ІV ФК)** | **Филмов превод и субтитри (английски-български)**  Избираема  Хон. преп. Андрей Георгиев  **Кабинет по превод (ІV ФК)** | | **Софтуер и превод (френски+английски език)**  Задължително упражнение  ас. М. Тодорова  **Кабинет по превод (ІV ФК)** | | |  |  | | **Жанр, стил и превод (френски език)**  Задължителна  Гл. ас. д-р А. Робова  **Каб. 160-А** |
| **Четвъртък** | **Превод на художествени текстове IІ част (английски език)**  Избираема  Доц. д-р Мария Пипева  **Каб. 182** | **Превод на икономически текстове (английски език)**  Избираема  Доц. д-р Калина Братанова  **Каб. 172**  **(от ІІ седмица - 2 март 2023)** | | |  |  | |  | | |  | | |
| **Петък** | **Жанр, стил и превод (английски език)**  Задължителна  Доц. д-р З. Каталан  **Кабинет по превод (ІV ФК)** | | **Културната традиция в превода на съвременни англоезични текстове**  Задължителна  проф. дфн Е. Панчева  **Кабинет по превод (ІV ФК)** | **„Традос” – практически занятия**  **Кабинет по превод (ІV ФК)** | | **Езикова култура ІІ ч.**  Задължителна (през седмица)  Доц. д-р Стефка Фетваджиева  **Кабинет по превод (ІV ФК)** | **Превод на обществено-политически текстове, ІІ част (френски език),** Избираема  гл. ас. д-р Елена Динева  **Кабинет по превод (ІV ФК)** | | | | **Превод на художествени текстове, ІІ част (френски език),** Избираема  гл. ас. д-р Елена Динева  **Кабинет по превод (ІV ФК)** | |
| **Събота** |  | |  |  | |  |  | | | |  | |